

## Noticias

La vida intelectual del Ateneo se ha manifestado durante estos dos meses en repetidos actos.

Velada literaria, en la cual el Director de esta REVISTA dedicó á los ateneistas congregados las primicias de su obra «Geografía é Historia de Menorca», premiada en el Concurso, precediéndole en el uso de la palabra el Presidente de la Sección de Ciencias morales y políticas D. José M.<sup>a</sup> Mercadal, quien expuso los motivos del certamen celebrado, encomió el mérito de las tres obras presentadas y patentizó cómo el Ateneo debía congratularse por el éxito tan lisonjero del Concurso. La Redacción se complace en sumar su felicitación á las muchas que recibió el Sr. Hernández Sanz después de la lectura de algunos de los más interesantes capítulos de su obra. Finalizó el acto el Presidente del Ateneo, dirigiendo una excitación á las demás Secciones para que continúen proporcionando á la Asociación tan satisfactorias conquistas.

Conferencia de D. Enrique Alabern sobre «Desarrollo actual de la higiene infantil». Este acto, de Extensión Universitaria, fué público, habiendo tenido la particularidad de que asistieran á él numerosas señoras, y en especial las madres que concurren al Dispensario de la «Gota de leche», dirigido por el conferenciante.

Próximamente el doctor Alabern dará una segunda conferencia sobre el mismo asunto, como complemento de la anterior.

Conferencia de D. Victorino Benítez acerca de *La Mutualidad*. La probada competencia del Sr. Benítez en materia de tanta trascendencia, nos dispensa de todo elogio. Nuestra felicitación por haber ocupado dignamente la cátedra del Ateneo.

Velada poética y musical sobre el tema «La Muerte como

inspiración», que organizó y dirigió el Presidente de la Sección de Literatura y Música D. Jaime Pomar, y á la cual se asociaron galantemente el primer actor D. Joaquín Núñez y el profesor D. José Sanlley.

Conferencia de D. José Pérez de Acevedo sobre *Misterios de la Historia*, en la cual trató el conferenciante del *hombre de la máscara de hierro*.

Y conferencia de D. Miguel Gomila sobre la glosopeda en el ganado vacuno. Amagada esta isla por tan terrible epidemia, la Cámara Agrícola ha iniciado su defensa, procurando la adopción de medidas salvadoras y la propaganda de los medios de combatirla. De aquí la conferencia del Sr. Gomila, distinguido Profesor de Veterinaria y titular de Mercadal, á la cual asistieron muchos afiliados á la Sociedad de Obreros agrícolas.

\* \* \*

En cumplimiento del artículo 19 del Real Decreto de 4 Octubre último, referente á las clases nocturnas de adultos, los profesores D. Antonio Juan y D. Antonio Obrador se dirigieron al Ateneo, á las Cámaras de Comercio y Agrícola y á la Junta local de Extensión Universitaria, para que se asociaran á la enseñanza, designando personas de su seno que dieran á los alumnos conferencias de media hora sobre cuanto pueda contribuir á la formación del ciudadano.

Por el Ateneo, el abogado D. Pedro Ballester lleva dadas cinco conferencias de Derecho usual, sobre los temas siguientes: Concepto y necesidad de las leyes.—Sociabilidad, Leyes naturales.—Leyes positivas, Costumbre, Deber.—Derecho de familia, Unión sexual.—Requisitos para el matrimonio.

Por la Cámara Agrícola, su Secretario general D. Pedro Mir y Mir ha dado tres conferencias sobre Agricultura, exponiendo en la primera ideas generales y tratando en las otras del cultivo de los cereales.

Y por la Extensión Universitaria se han dado las siguientes: D. Enrique Alabern, Vicepresidente de la Junta, cuatro conferencias sobre conocimiento somero del organismo humano; D. José Pérez de Acevedo, Secretario, dos sobre la noción del

progreso y de la solidaridad; y D. Francisco Hernández Sanz, profesor de la institución, la primera sobre nociones de arquitectura, tratando el tema *La habitación humana*.

La Cámara de Comercio ha designado para que se asocien al pensamiento y coadyuven á él, mediante enseñanzas de su ramo, á su Presidente D. Bartolomé Escudero, y á los miembros de su Junta Directiva D. Jorge T. Ládico, D. Guillermo Gofialons y D. Francisco Terrés.

\*\*\*

El Ateneo se asoció al festival infantil que organizó en el Teatro Principal el casino Nueva Unión en la tarde del último jueves de Carnaval. Tomó parte la *Rondalla* y se hizo una exposición y tómbola de panderetas y otros objetos á beneficio de la «Gota de Leche».

\*\*\*

Se han agregado al cuadro de enseñanzas del Ateneo la cátedra de Árabe, que desempeña D. Emilio Linares Mercadal, y otra clase de Francés á cargo de Mlle. le Valois.

\*\*\*

La Sección de Deportes y Excursiones organiza excursiones á caballo á distintos puntos de la costa.

Además, se tiene en proyecto la formación de una empresa que arriende unos terrenos cercanos á la población, para dedicarlos á fiestas hípicas, juegos atléticos y demás deportes que estén en armonía con el Reglamento del Ateneo.

Funciona ya con resultado satisfactorio el picadero de la calle de San Juan, bajo la dirección del profesor de equitación D. Victor Lezcano.

\*\*\*

Los ateneistas de la Cátedra de Esperanto, por iniciativa de su profesor D. José Juaneda Pbro., tratan de constituirse en grupo esperantista, con el doble propósito de relacionarse con los organismos análogos que se están fundando en todos los países y propagar en Menorca este idioma internacional auxiliar.

\*\*\*

Dos mejoras se han conseguido en lo que va de año: la ampliación. con una segunda central, de la red telefónica urbana y la consignación en los presupuestos del Estado de quince mil pesetas para establecer, desde Julio próximo, una nueva línea directa entre Mahón y Barcelona.

\*\*\*

La Ilustración española y americana publica, con fotografías de D. Francisco Buisen, el capítulo de la Geografía é Historia de Menorca del Sr. Hernández Sanz que trata de los monumentos megalíticos de esta isla.

\*\*\*

El distinguido escritor militar D. Carlos Banús y Comas, Coronel de Ingenieros y socio fundador de este Ateneo, ha tenido la atención de remitir, para nuestra Biblioteca, un ejemplar de cada una de las siguientes obras, de que es autor:

Política de la guerra.—Creación y organización de los ejércitos (2 volúmenes).—Táctica de las tres armas.—Organización de los ejércitos de operaciones.—Estrategia.—Exploración, Marchas, Acantonamientos, Vivaques, Abastecimientos.—Gran Táctica.

Estas obras, que constituyen un completo é importante tratado de Arte é Historia Militar, han valido al Coronel Banús distinguidas recompensas y han cimentado la justa fama de que goza como escritor notable.

Su donativo, que agradecemos, viene á enriquecer las ya importantes Bibliotecas del Ateneo.

\*\*\*

El día 13 de Enero se reunió la Cámara oficial de Comercio, Industria y Navegación en asamblea general ordinaria.

Leyóse la Memoria reglamentaria, de los trabajos realizados por dicha institución durante el año 1906; aprobáronse las cuentas del citado ejercicio y se eligieron los señores que habían de sustituir á los que debían cesar por virtud de las disposiciones del Reglamento.

Acordóse, además, expedir varios telegramas reiterando las solicitudes de la Cámara en pro de diversas mejoras de interés general para Menorca.

\*\*\*

En la «Bibliografía» del próximo número nos ocuparemos del folleto acerca de la estadística demográfica de Mahón desde 1814 á 1905, ambos inclusive, publicado bajo los auspicios de nuestro M. I. Ayuntamiento por D. Narciso Panedas, Pbro., con un juicio del Sr. Lafuente Vanrell.

Al agradecer al autor el galante obsequio de un ejemplar de su trabajo al Ateneo, nos permitimos llamar la atención del público hacia tan interesante folleto y rogar á nuestro Municipio que continúe prestando su apoyo al Sr. Panedas para la prosecución de su labor.

\*\*\*

«La Granja Pons».—Todo cuanto tienda á enaltecer el nombre del ilustre Senador uruguayo D. Diego Pons y Sipolina será para nosotros motivo de satisfacción vivísima; siempre tendrá á su lado los respetos y afectos de Menorca, cuna de su padre y en donde cuenta sus mejores amigos de la infancia.

«El Siglo» importante diario de Montevideo en su número correspondiente al día 1.º de Enero del corriente año, publica una larga y detalladísima información del importante establecimiento cuyo nombre encabeza estas líneas y que gracias á la gran inteligencia y á la fuerza de voluntad de su propietario ha llegado á ocupar uno de los primeros puestos en la industria vitícola nacional uruguayana.

Los premios obtenidos (5 medallas oro y 1 plata) en varias Exposiciones son la confirmación científica de la buena calidad del producto de la «Granja Pons». Además el Sr. Pons mereció de la Academia Nacional de Agricultura, Industria y Comercio de Francia un «Diploma de Honor» y en Atenas el Comité Ejecutivo de la Exposición (1903) le otorgó la «Cruz de Honor» por la importancia de su establecimiento.

La falta de espacio nos impide dar, como era nuestro deseo, un extracto del artículo indicado, lo que nos prometemos hacer en uno de los próximos números.



algo más que una noticia, debemos llamar la atención sobre este folleto, de mayor importancia de lo que á primera vista parece. La Estadística es la expresión de los hechos sociales por medio de números, y todo aquel que no quiera divagar sobre el actual ó futuro estado de un pueblo ha de basar sus estudios y pronósticos sobre el firme cimiento de los datos estadísticos.

El número de nacimientos, de matrimonios, de defunciones que ocurren en un pueblo, en determinado tiempo, dan noticia de las condiciones higiénicas, morales y económicas de aquella sociedad, mejor que las más elocuentes disertaciones. La sociología moderna ha de fundamentar en los datos estadísticos todos sus asertos y todas sus hipótesis, y á ellos han de acudir lo mismo el sabio que el gobernante. Son estos trabajos enfadosos cual ningunos, representan perseverancia que no todos tienen y que es más digna de aplauso entre nosotros, como muy acertadamente consigna el Sr. Lafuente en el discreto prólogo que encabeza el libro que nos ocupa.

Ha reunido el Sr. Panedas en cuadros claros y precisos todos los datos concernientes á los bautismos, á los matrimonios y á las defunciones ocurridas en Mahón desde 1814 hasta 1905, y van acompañados de observaciones tan curiosas como útiles y de una nota que abarca datos de 1783 á 1813.

Nuestro distinguido amigo el P. Panedas ha llevado á término una obra útil que requiere laboriosidad bien grande; obras como estas debieran publicarse con mayor frecuencia, pues son la única base para inducciones científicas: nuestros sinceros elogios al ilustrado sacerdote y estimado amigo.

**Acevedo.**

---

## Noticias

---

Procedentes de la librería Nathan Rosenthal de Munich, ha recibido el Ateneo los mapas, planos y vistas de Menorca adquiridos para exponerlos en el museo. Todos ellos están grabados é impresos entre los siglos XVI al XVIII y consisten: 1.º en una carta de Menorca (Minorica) muy antigua y de un dibujo muy inexacto, toscamente grabada en cobre sin nombre de autor ni de grabador, si bien el librero la da como grabada por Giovanni Camotis en 1570—2.º otra carta de Menorca (Mi-

norca) de principios del siglo XVIII (según el librero del año 1730) grabada en cobre también y publicada por Gabriel Badenehr en *Augusta Vindelicorum* (Augsburgo, aparece en ella parte de la costa mallorquina; 3.º—Nueva carta de la isla de Menorca delineada por T. Kitchin y grabada en cobre en 1756 y en Hamburgo por F. N. Rolffsen. En ella aparece en detalle el fuerte de San Felipe y una vista parcial de la ciudad de Mahón—4.º Plano de la villa y del Puerto de Mahón y del fuerte de San Felipe y una vista parcial de la ciudad de Mahón del fuerte San Felipe tal como se hallaba fortificado en 1706 por los españoles. Este hermoso plano fué publicado por los herederos de Homan en Nuremberg en 1756.—Aparecen aparte y en escala mayor el plano del fuerte de San Felipe y un corte de sus construcciones—5.º Primera vista de la isla de Menorca y de una parte del fuerte San Felipe publicado por Joh. Georg Hertel en A. V. (Augsburgo); grabado en metal; mas que como recuerdo de Menorca puede considerarse como un simple paisaje y 6.º Segunda vista de la Isla de Menorca y de una parte de la Villa y del Puerto de Mahón. Reproducción de un cuadro de Fontaine grabado en metal en Augsburgo por Balth. Frederick Leixelt. Cuanto se ha dicho del anterior puede repetirse en el presente.—Según el librero deben atribuirse las dos vistas al año 1750.

\*\*\*

Se ha otorgado la Cruz de primera clase del Mérito naval, con distintivo blanco, al profesor de instrucción primaria D. Antonio Juan Alemany, en recompensa de la enseñanza de cosas de mar que da á sus alumnos.

\*\*\*

D. Emilio Linares García ha participado á nuestro Director su nombramiento de Delegado especial del Gobierno de S. M. en esta Isla, y con tal motivo ofrece su apoyo y cooperación en cuanto contribuya al mejor servicio público.

Agradecemos al Sr Linares sus ofrecimientos, al par que testimoniamos nuestra gratitud á su antecesor en el cargo D. José M.<sup>a</sup> Cavanillas, por las distinciones que constantemente le ha merecido esta Revista.

\*\*\*

Durante el mes actual han continuado las conferencias en las escuelas nocturnas, sobre las materias que respectivamente adoptaron, los ateneístas D. Enrique Alabern, D. José P. de Acevedo, D. Pedro Mir, D. Francisco Hernández y D. Pedro Ballester.

Además, el Doctor Alabern dió en el salón de actos del Ateneo la segunda conferencia de Extensión Universitaria sobre Higiene de la infancia, desarrollando el tema *Funciones y concepto de la Gota de Leche*.

\*\*\*

Los socios del Ateneo continúan realizando excursiones á caballo á distintos puntos de la Isla. En la última fueron visitados los restos de construcciones megalíticas de la Torre d'en Gaumés, sacando varias preciosas fotografías el distinguido aficionado D. José Terrés, Capitán de Administración militar. Se anuncia la próxima para el Barranco de Algendar.

## Noticias

El Ateneo acaba de recibir un importante donativo de la Excma. Diputación Provincial, consistente en las siguientes obras, merced á las gestiones del Diputado D. Jorge Teodoro Ládico.

I.—*Privilegios y franquicias de Mallorca*, desde el siglo XIII hasta fin del XVII, compilados por D. José M.<sup>a</sup> Quadrado.

II.—*Documentos referentes al Reino de Mallorca*.—Reparto primero: *Código Lagostera*, publicado por D. Benito Pons y Fábregues.—Reparto segundo: *Código Çagarriga*, publicado por D. Pedro A. Sancho y Vicens y D. Benito Pons Fábregues.

III.—*Bosquejo histórico de la dominación islamita en las islas Baleares*, por D. Alvaro Campaner y Fuertes.

IV.—*Viajes reales á la Isla de Mallorca*, por D. Pedro Sampol y Ripoll.

V.—*La Conquista de Menorca en 1287 por Alfonso III de Aragón* por D. Cosme Parpal y Marqués.

VI.—*La Ciudad de Palma*, por S. Estada.

VII.—*Memoria sobre las instituciones del derecho civil de las Baleares*, por D. Pedro Ripoll y Palou.

VIII.—*Quinto Congreso agrícola catalán celebrado en Palma de Mallorca en 1902*.

IX.—*Proyecto de mejora del Puerto de Palma*, formado por D. Emilio Pou.

X.—*Antología de los poetas líricos italianos*, por Juan Luis Estelrich.

XI.—*Manual de contabilidad general*, por José Otero Arbona.

XII.—*Mallorca durante la primera revolución (1808-1814)*, por Miguel Santos Oliver.

- XIII.—*Del desastre nacional y sus causas*, por D. Damián Isern.
- XIV.—*De la defensa nacional*, por D. Damián Isern.
- XV.—*Genesis de scriptura* per primera vegada fet estampar per en Miquel Victoria Amer.
- XVI.—*La industria de los forasteros*, por Bartolomé Amen-gual.
- XVII.—*Cultivo del naranjo en las Balcares*, por D. José Rullán, Pbro.
- XVIII.—*Memoria sobre los cultivos arbóreos y herbáceos* por D. José Rullán, Pbro.
- XIX.—*Diario de una colonia escolar en Baleares*, por M. Porcel y Riera.
- XX.—*Cultivo práctico del algarrobo*, por D. José Rullán, Presbítero.
- XXI.—*Estudio sobre la enseñanza de la Geografía*, por Rafael Ballester.
- XXII.—*Menorca.—Folleto agrícola*, por N. Cheli.
- XXIII.—*El Paludismo*, por Gabriel Carrió.
- XXIV.—*Viña americana*, por Pedro Martínez Rosich.
- XXV.—*La sal en sus relaciones con la agricultura y ga-nadería*, por D. Luis Pou.
- XXVI.—*Breves observaciones sobre el vivero de vides ame-ricanas*, por Pedro J. Gili.
- XXVII.—*La roseola del cerdo*, por A. Revel, traducción de D. Pedro Estelrich.
- XXVIII.—*La música religiosa en Mallorca*, por Francisco Amengual, con un prólogo de D. Benito Pons Fàbregues.

\*\*\*

Las visitas que M. Lameire, sabio catedrático de Derecho de la Universidad de Lyon, ha hecho á los archivos municipales de esta isla, están produciendo su efecto saludable. Enterado el digno Ayuntamiento de Alayor del escrito original de dicho M. Lameire que publicó esta Revista (Tomo I pag. 345) en el cual lamenta el abandono en que nues-tros archivos yacen, al par que encarece su importancia, ha acordado dirigirse al Presidente del Ateneo para que designe persona competente que ponga en orden el archivo municipal de aquella villa. Ha sido de-signado el Director de esta Revista D. Francisco Hernández Sanz, quien pasará próximamente á Alayor, para incoar sus trabajos.

En el próximo cuaderno publicaremos la segunda y última parte del precioso trabajo de M. Lameire, en la cual trata del archivo de Mahón.

\* \* \*

Por iniciativa de la Sección de Deportes y Excursiones, la Junta Directiva del Ateneo se ha dirigido á todos los Ayuntamientos de la Isla en petición de que se coloquen en los caminos, especialmente en las encrucijadas, postes con tablillas indicadoras de los nombres de las vías y principales puntos que enlazan, así como que aquellas Corporaciones inviten á los propietarios de predios á poner los nombres de los mismos, con grandes caracteres, en las fachadas de las casas prediales, todo con objeto de facilitar á los forasteros y extranjeros el perfecto conocimiento de los lugares.

\* \* \*

La inauguración del dispensario antituberculoso y de la instalación radiográfica á él anexa tuvo lugar á las cinco de la tarde del día 15 del actual.

Servicios tan indispensables á todas las poblaciones, lo eran doblemente á la nuestra, que por su apartamiento de la Península tiene necesidad de bastarse á sí misma en lo posible; de ahí que sean de agradecer los esfuerzos realizados por los médicos Sres. Pons Marqués, Cardona y Bustamante para la definitiva instalación del establecimiento. A él asistieron durante el acto inaugural y apesar de lo desapacible del tiempo, numerosos invitados, quienes se complacieron en escuchar las explicaciones de los nombrados médicos y en presenciar las experiencias efectuadas con los aparatos radiográficos.

Los lunes, miércoles y viernes á las tres de la tarde hay consulta pública, gratuita para los pobres y con módicos honorarios para las personas de posición desahogada.

Esperamos que el público menorquín corresponderá á la penosa tarea que nuestros buenos amigos, favorecidos por el Ayuntamiento, se han impuesto y que nadie regateará el apoyo que necesita el dispensario para su sostenimiento, pues á todos interesa que funcione con amplitud y desahogo un centro científico que honra á sus fundadores y á la Isla que lo posee.

\* \* \*

Recientemente han hecho valiosos depósitos de libros en la Biblioteca del Ateneo los ateneistas D. Cecilio Bendito y D. Luis Victory Manella.

### Publicaciones recibidas

La Avicultura práctica . . . . .	Barcelona
CAJAL, revista de medicina . . . . .	Madrid
Diario del Ministerio de la Guerra . . . . .	Madrid
La Juna Esperantisto . . . . .	París
El Porvenir Navarro . . . . .	Pamplona

la naturaleza, como las que provienen del trabajo humano. Lo cual evidencia una vez más la bondad de este método educativo.

Se acompañan los cuadernos de una y otra escuela que contienen las reseñas de las excursiones, escritas por los mismos alumnos, como también los dibujos navales y geográficos, muchos de ellos notables, atendida la tierna edad de sus autores.

Y notorio el exquisito celo con que la dignísima Junta Central mira cuanto puede coadyuvar á nuestra regeneración marítima, base cardinal de la grandeza patria, pide esta Junta Provincial un voto de gracias para los profesores Sres. Juan Alemany y Socías Bannasar, á fin de que este aplauso de la Liga Marítima se agregue á la satisfacción que deben de sentir en su conciencia.

Mahón 5 de Mayo de 1907.—El Presidente, BARTOLOMÉ ESCUDERO.—El Secretario, PEDRO BALLESTER.



## Noticias

**Referentes al Ateneo.**—Durante el presente mes la Sección de Literatura y Música ha dado tres veladas, dos de ellas poético-musicales y la otra de prosa literaria.

La primera, celebrada el día 2, se dedicó al sentimiento de la naturaleza en el arte, leyéndose poesías de Horacio, Abderramán I, J. Verdaguer, Juan Benjam, José León, Menéndez Valdés, Pomar, Delille, Zayas, María Antonia Salvá, Siles, Blanco Belmonte, Cristóbal de Castro, Marquina, Costa y Llobera, Verdugo Bartlett, Palacio, Alomar, Icaza, Mesa, Bello y Alcover, y ejecutándose música vocal é instrumental de Weber, Clavé, Meyerbeer, Wagner y Beethoven. La velada se inició con el himno *Independencia* compuesto por el ateneísta D. Pedro Seguí, en honor del alzamiento de España contra Napoleón, y dedicado al Ateneo.

En la segunda velada nuestro compañero de Redacción don Lorenzo Lafuente leyó ante selecta concurrencia fragmentos de las siguientes obras literarias, unas publicadas, otras inéditas, de que es autor: "Luciérnaga, novela inédita, "Rerum no-

varum,, en preparación, "Las Monedas,, artículo publicado en la Ilustración Española y Americana, "El Último Vástago,, cuento que obtuvo el 2.º premio en el Concurso hispano-americano celebrado en Madrid el año 1904 por la Biblioteca *Patria*, "El Temple,, drama inédito, "Más allá,, cuento inédito, "Cómo se vive,, novela en prensa por encargo de la Biblioteca *Patria*, y "Las Mujeres de mi Vida,, obra inédita. Los calurosos plácemes que recibió el autor, por lo mucho y bueno que va produciendo, nos complacen como cosa propia.

La tercera velada, celebrada el 27, versó sobre el tema **Niños, Pájaros y Flores**. El Presidente de la Sección, D. Jaime Pomar, quiso que el acto fuese digno del tema y de veras lo consiguió. El vestíbulo y escalera principal se adornaron con plantas, laureles y flores, y en el salón se colocó un emblema alusivo al tema, del cual formaba parte una artística lira, obra del ateneísta D. José M.ª Domenech. Se leyeron poesías de Cástulo, Góngora, Mira de Mescua, Guillermo Forteza, Selgas, Lope de Vega, Heine, Tennyson, Rioja, Josefa Massanés, Pomar, Víctor Hugo, T. Fernández, Padilla Dávila, Carner, Alcover, Martínez Sierra y María Antonia Salvá, figurando entre los Sres. recitantes las niñas Angelita Rodrigo y Consuelo Pérez de Acevedo.

Se ejecutaron *Los murmullos de la Selva*, de Wagner, y *La primera lágrima*, de Marqués. Un coro de treinta niños y niñas cantó *Les ninetes* y *Els petits estudiants*, de Narcís Freixas, y el Orfeón del Ateneo dijo admirablemente *Las flors de Maig* de Clavé, y *Jesús infant*, de Ferrer Clavé, nieto del gran compositor, digno de llevar su nombre, pues muy joven todavía, se nos revela ya como autor delicado y director inteligente. A él se debe el vuelo que va tomando la música vocal en el Ateneo, donde bajo su dirección puede darse por establecida la Academia de canto.

Visto el éxito de tales veladas y deseosa la Junta de extender sus buenos resultados, ha acordado interesar con tiempo a las Autoridades, corporaciones y sociedades de la localidad, para que el centenario del célebre 2 de Mayo sea solemnizado en forma digna y patriótica.

También la Rondalla del Ateneo, á la cual se han agregado nuevos elementos, reanudará pronto sus conciertos bajo la batuta de su fundador D. Bartolomé Palliser.

\* \* \*

**La Cámara y Sindicato agrícolas de Menorca.**—Contestando á un cuestionario de la Excm. Diputación de la provincia, dió un detallado informe, el día 11 del corriente, respecto al estado del cultivo en la Isla.

En dicho informe se expone el sistema de alternativa trienal de barbecho, cereal, pasto, comunmente seguido en Menor-

ca, haciendo notar que el cultivo cereal propio de la zona agronómica no sería remunerador á causa de las frecuentes sequías de la primavera, sin la armonía existente entre el cultivo y la ganadería, la cual ha tomado notable incremento desde que se ha extendido el cultivo de la zulla.

Por lo que respecta á la situación económica de los labradores, dice el informe, que deja bastante que desear por no ser el clima nada favorable á la Agricultura, pues los vientos del N. y NO. azotan la Isla haciéndola impropia para el cultivo arbóreo, ocurriendo lo mismo con las legumbres, principalmente las habas que, de no mediar esta causa, podrían entrar en gran proporción en la alternativa de cosechas. Se hace notar la lucha que sostiene el cultivador menorquin contra las inclemencias del clima, afanándose para extender todos los indicados cultivos, aprovechando los accidentes del terreno que puedan defender las plantas de los vendabales.

Por último, se hace constar que una de las plantas que podría cambiar la faz de la Agricultura menorquina es el tabaco que vegeta bien en nuestro suelo. Se hace un llamamiento á todas las personas que se interesan por el progreso de nuestra Agricultura, para que aúnen sus esfuerzos á fin de conseguir del Estado el permiso necesario para dedicarse á este cultivo.

Inspirado en estas ideas, el Secretario General de la Cámara, D. Pedro Mir y Mir, que en representación de la misma ha asistido á la Asamblea general de productores, recientemente celebrada en Madrid, ha presentado, en unión de otros Asambleístas peninsulares, una proposición encaminada á conseguir del Gobierno que dote á la Nación Española de una fuente de riquezas cual sería el cultivo del tabaco, para la Agricultura é Industria nacionales.

Además del Sr. Mir fueron nombrados por la Cámara Agrícola, para representarla en la Asamblea de productores, el Diputado á Cortes por este Distrito D. José de Olives Magarola y el Diputado provincial D. Jorge T. Ládico.

\* \* \*

**Cámara Oficial de Comercio.**—En el vapor correo del 27 del corriente regresaron á esta Ciudad los Sres. D. Bartolomé Escudero y D. Francisco Terrés, Presidente y Secretario de dicha Cámara respectivamente, que, en unión del Vice presidente de la misma D. Jorge T. Ládico, asistieron, como Delegados de ella, á la *Asamblea de la producción y del trabajo* inaugurada en Madrid el día 18 del actual, bajo la presidencia del señor Ministro de Fomento.

Las inspecciones recogidas por dichos Sres. en la referida Asamblea fueron altamente halagüeñas para el porvenir de nuestra Patria, pues pudieron convencerse de que en todas las

clases productoras del país se siente verdadera ansia de que, rompiendo los antiguos moldes, entre España por el verdadero camino de su regeneración, fomentando las fuentes de su riqueza.

Tuvieron representación en la Asamblea 686 entidades comerciales, industriales y agrícolas, con 876 representantes. Se nombraron tantas ponencias cuantos fueron los temas que comprendía el Cuestionario del Real Decreto de 5 de Abril último, formando parte los Sres. Escudero, Ládico y Terrés de los que debían dictaminar sobre *Desarrollo de las vías de comunicación, Transportes terrestres y marítimos, Producción manufacturera: obstáculos que impiden su desarrollo, y Artículos similares de producción nacional y extranjera.*

Las conclusiones presentadas por las ponencias y ampliamente discutidas por la Asamblea, comprendieron todas aquellas reformas que se consideran necesarias y beneficiosas para el comercio, la industria, la navegación y la agricultura. Y refiriéndonos á lo que á Menorca, en particular, interesa, los Representantes de la Cámara de Comercio de esta Plaza consiguieron que se incluyeran en las *Conclusiones* de sus respectivas ponencias, el aumento de las comunicaciones postales marítimas con el Continente, el establecimiento de estafetas ambulantes en los vapores correos, la extensión del servicio de paquetes postales á nuestras posesiones de Africa, y la celebración de tratados comerciales con las Repúblicas hispano-americanas.

Por nombramiento especial de la Cámara, el Sr. Escudero tomó parte en la elección del *Consejo permanente de producción y comercio*, para el cual fueron designados en representación de las Cámaras de Comercio, los Sres. Maltrana (Madrid), Monegal (Barcelona), López Dóriga (Santander) y don Tomás Ibarra (Bilbao).

Para dar cuenta á los Sres. afiliados á la Cámara, del resultado de la misión que llevaron á Madrid los Sres. Escudero, Ládico y Terrés, se ha convocado la Asamblea General para el 1.º de Junio próximo, en el salón de actos del Ateneo.

\* \* \*

**Militares.**—El Jefe de Estado Mayor Central del Ejército, general Martitegui, durante su estancia en esta ciudad, ha revisado la Comisión topográfica del cuerpo de Estado Mayor que levanta el plano de la isla, quedando altamente satisfecho del estado y perfección de los trabajos. Actualmente se hallan terminados los términos de Villacarlos, San Luis y la parte Sur del de Mahón en escala de 1 : 10,000.

## Noticias

**Ateneo.**—En la Junta general ordinaria celebrada el día diez y seis, leyó el Contador D. Lucas Carreras la Memoria reglamentaria en la cual se demuestra el estado relativamente próspero de la Sociedad, gracias en gran parte á su acertada administración. La Junta tributó un merecido voto de gracias al Sr. Carreras y á los Oficiales de la administración D. Manuel Sintés Rotger y D. Miguel Sintés Pons.

A propuesta de la Directiva, se acordó eximir de la cuota de entrada, por una sola vez, á los hijos de los socios.

Se procedió después á la renovación de cargos de la Junta Directiva, consignándose por unanimidad cuán necesario es para la vida del Ateneo que siga á su frente el Presidente don Antonio Victory, á la vez que se consignó el sentimiento de todos por la salida de algunos vocales que, apoyados en motivos de exquisita delicadeza, han creído que no debían continuar en sus cargos, tan dignamente desempeñados.

Constituída la nueva Junta, reuniéronse las Secciones, que procedieron también á la renovación de cargos.

\*\*\*

Durante el mes actual ha celebrado el Ateneo dos veladas musicales, la primera en honor del Excmo. Sr. Capitán General de Baleares D. Ricardo Ortega, á la cual fueron también invitados y asistieron el Excmo. Sr. D. José Morgado, Comandante de la División naval de nuestra Escuadra de Instrucción, y los Sres. Jefes y Oficiales de la misma, y la segunda en obsequio de los Sres. Comandante, Oficiales y Guardia Marinas del buque escuela holandés «Friesland».

Ambas resultaron muy lucidas, distinguiéndose en la última, por sus facultades naturales y artísticas en el canto, la Srita. Micaela Valls Engel, hija del Cónsul de Holanda en Baleares D. Pedro B. Valls.

\*\*\*

**Libro de visitas.**—Recientemente se ha inaugurado el artístico álbum destinado por el Ateneo á perpetuar el recuerdo de la visita de aquellas personas que, distinguidas, tanto por su ilustración como por su encumbrada posición social, merece quedar consignada.

Este libro con el tiempo puede llegar á tener un interés excepcional, como arsenal de noticias históricas. En las primeras páginas se han relacionado las numerosas personalidades que hasta la fecha han visitado el Ateneo, figurando en dicha rela-

ción ex Ministros, Generales, Senadores, Diputados, Catedráticos de Universidades españolas y extranjeras, Magistrados, Presidentes de sociedades científicas, publicistas, marinos de Guerra de casi todas las naciones, etc., etc.

La primera firma, con entusiasta dedicatoria al Ateneo, es la del General Excmo. Sr. D. Francisco Galbis. Siguen después las de D. Manuel Gimeno Azcárate, D. Fermín Verdú, D. Javier Valencia y D. Pelagio Aspelicueta, Presidente de Sala, Magistrados y Abogado Fiscal de la Excmo. Audiencia, todos ellos entusiastas también por el Ateneo. Y á continuación han firmado, entre otros visitantes, el Excmo. Sr. D. Vicente de Martitegui, Teniente General Jefe del Estado Mayor Central del Ejército, el Excmo. Sr. D. Ricardo Ortega, Capitán General de Baleares, el Excmo. Sr. D. José Morgado, Comandante general de la División naval de Instrucción de la Escuadra española, y varios Sres. Jefes y Oficiales de la misma, el Cónsul de Holanda en Baleares, los Jefes y Oficiales del crucero holandés *Friesland*, el ingeniero de minas holandés Mr. Abendanon y varios miembros de la Real Sociedad geográfica de Londres que han visitado este puerto en el yate "Elmina".

\*\*\*

Hallándose adelantada la impresión del "Compendio de Geografía é Historia de Menorca," por D. Francisco Hernández Sanz, premiado en el concurso abierto por el Ateneo, los dibujos originales á pluma con que el Sr. Hernández ha ilustrado su obra, se exhibirán en breve en esta sociedad, y más adelante se enviarán á la Exposición de Bellas Artes que se celebrará en Madrid el año próximo.

Una vez publicado el libro del señor Hernández, el Ateneo activará la redacción y publicación de la "Guía de Menorca," que se tiene en proyecto.

\*\*\*

**Cámara de Comercio.**—En la Asamblea general celebrada el 1.º del corriente, además de darse cuenta de los trabajos realizados por la Asamblea de la producción y del trabajo celebrada en Madrid, se anunció por el Presidente la posibilidad de conseguir para esta isla la declaración de puerto franco, acordando que se abriera información pública sobre las ventajas é inconvenientes que pudiera determinar la franquicia para los intereses de la agricultura y de la industria.

No es esta la vez primera que, por hombres amantes del progreso de nuestra Isla, se pone en estudio la conveniencia del puerto franco.

El problema es harto complejo. Si acertáramos, pudiera la franquicia devolvernos con creces la antigua prosperidad de nuestra marina.

Pero no podemos ser partidarios de lesionar violentamente intereses tan respetables como los agrícolas y los de varias industrias que ocupan muchos brazos y procuran algún rendimiento á los capitales del país.

La REVISTA tratará de asunto tan trascendental con la atención que merece.

\* \* \*

**Cámara Agrícola.**—A la Asamblea general ordinaria, celebrada en Mercadal el día 9, asistieron algunos socios propietarios y buen número de colonos. Reunióse la Asamblea en el salón de sesiones del Ayuntamiento, sentándose el Alcalde á la derecha del Presidente.

Cumplidos los trámites reglamentarios, entre ellos la lectura de la Memoria que insertamos en este cuaderno, quedó la Junta Directiva constituida en la siguiente forma: Presidente, D. Juan Febrer Vidal; Vicepresidente, Sr. Conde de Torre Saura; Tesorero, D. Francisco Soler Vinent; Contador, D. Mateo Seguí Fedelich; Vocales D. Antonio Victory Taltavull, señor Barón de las Arenas, D. Juan D. Mir Saura, D. Lorenzo Pons Sancho, D. Guillermo de Olives Soler, D. Juan Gofialons Pons y D. Bartolomé Pons Coll, y Secretario general D. Pedro Mir y Mir.

Se presentaron las proposiciones siguientes:

- De los asociados residentes en Mahón, según acuerdo tomado en reunión previa: 1.<sup>a</sup> Pedir á la Cámara de Comercio que explique su proyecto sobre franquicia de Menorca, á fin de estudiarlo y formar concepto de si puede perjudicar á la Agricultura. 2.<sup>a</sup> Modificar el art. 12 de los Estatutos, declarando potestativo de la Junta Directiva el señalamiento de la población donde hayan de reunirse las Asambleas ordinarias.

De D. Juan Mir Saura: pedir á la Escuela de Agricultura de Alfonso XII algunos ejemplares vacunos de raza holandesa, para cederlos á los socios que los soliciten.

De D. Guillermo de Olives Soler: pedir á la misma Escuela algunos ejemplares de corderos de raza *churra*.

De D. Antonio Roca Várez: nombrar ponencias que estudien la propagación y cultivo del algarrobo y del *heliantus tuberosum*, vulgo *topinambur*, como forrajera (tallos y hojas) y comestible (tubérculos).

De D. Francisco Soler Vinent: que se establezca un premio anual de 100 ptas. y dos de menor cantidad, para el aparcero y labrantines, respectivamente, que mejor se conduzcan á juicio de un Jurado, no pudiendo optar á los premios más que los que sean socios ó pertenezcan á fincas de socios.

De D. Antonio Victory Taltavull: que se solicite el estable-

cimiento de tres paradas de sementales, en lugar de una que hoy disfruta solamente la Isla.

De D. Juan Sintes Mercadal: pedir á los Ayuntamientos de la Isla que consignen en presupuesto una partida para subvencionar anualmente un Concurso feria de ganado y productos agrícolas, que se celebrará en el punto que designe la Junta Directiva de la Cámara.

Se tomaron en consideración todas las proposiciones, menos la referente al punto en que han de celebrarse las Asambleas ordinarias, por afectar á lo consignado en los Estatutos, y se facultó á la Junta Directiva para llevar á la práctica todo lo propuesto.

Dióse cuenta de que esta Cámara aspira á que se conceda á una finca de Menorca el premio de 1.500 pesetas asignado por el Ministerio de Fomento á Baleares, para la mejor asociación del cultivo de cereales y la ganadería.

Se otorgó un voto de gracias al Secretario general D. Pedro Mir, por su gestión en la Asamblea de productores.

Y finalizó el acto el Sr. Presidente, exponiendo algunas consideraciones sobre la utilidad de la Cámara, tanto para determinar progresos en los cultivos, como para defendernos de las calamidades que azotan á la Agricultura, é indicando algunas mejoras demostradas por la práctica, tales como el empleo del arado de vertedera y el cultivo intensivo en los terrenos más fértiles, é hizo votos para que pronto sea un hecho el establecimiento de una granja modelo, ó por lo menos, de instructivos campos de experimentación.

\*\*\*

El acuerdo de la Asamblea general de la Cámara Agrícola, invitando á los Ayuntamientos de la Isla á que subvencionen la celebración de un Concurso-Feria anual, ha sido bien acogido por los Ayuntamientos de Ciudadela y Mercadal, pues ha acordado el primero tomar en consideración esta solicitud para los próximos presupuestos, y el de Mercadal incluye en ellos la cantidad de trescientas pesetas.

Confiamos que las otras corporaciones municipales seguirán estos laudables ejemplos.

\*\*\*

Invitada la Cámara Agrícola por el Sr. Comisario Regio de la Provincia, para la designación de un vocal que forme parte de la Junta calificadora que, en cumplimiento á lo dispuesto en R. D. de 15 de Febrero último, adjudique los dos premios de 1.500 pesetas, concedidos por el Ministerio de Fomento á esta provincia, ha designado al socio D. Pedro Ballester.

Menorca puede indudablemente aspirar al primero de di.

chos premios, asignado á la finca que mejor asocie el cultivo de cereales con la ganadería.

El otro premio se otorga á la mejor finca productora de aceite.

\*\*\*

**Club Mahonés de Foot-Ball.**—Se ha constituido legalmente esta asociación deportiva, domiciliada en el Ateneo, nombrando presidente honorario al que lo es efectivo del mismo Ateneo D. Antonio Victory Taltavull.

La Junta directiva quedó constituida en la siguiente forma: Presidente, D. Francisco F. Andreu, que lo es también de la Sección ateneísta de Deportes y Excursiones; Tesorero, D. Gabriel Terrés Coll; Secretario, D. José Sintes Vidal; y Capitanes, del equipo "Ateneo," D. Luis Uhler Carmona y del equipo "Menorca," D. Ramón Sintes Vidal.

En vista del creciente número de afiliados, próximamente se constituirán otros equipos dentro de la misma asociación.

El domingo 23 del actual hizo el Club su primer acto público, jugando una partida en la Explanada con algunos aficionados de la tripulación del "Friesland,". Los holandeses quedaron vencedores por dos tantos; los del Club hicieron un tanto.

\*\*\*

**Grupo Esperantista de Mahón.**—Dentro de breves días se reunirán los socios fundadores para constituir legalmente esta asociación, cuyo Reglamento ha sido ya presentado á la Delegación del Gobierno. Tendrá también su domicilio social en el Ateneo.

Consideramos muy interesante la fundación de este Grupo, no sólo por la importancia, que aumenta cada día, del idioma internacional auxiliar, sino también porque el año próximo se proyecta celebrar en estas islas un Congreso Internacional de los Esperantistas de las lenguas latinas, semejante al que se ha celebrado en Dresde por los Esperantistas de las lenguas germánicas.

\*\*\*

Según noticias particulares, se ha de instalar en Menorca una estación de telegrafía sin hilos de primer orden, que con las de igual categoría proyectadas en los cabos de Finisterre, Tarifa y San Antonio y en Santa Cruz de Tenerife, y 23 de segundo orden, constituirán las 28 estaciones con que ha de figurar España en la red internacional. El expediente se halla en la Presidencia del Consejo de Ministros, debidamente informado por los Ministros interesados.

También se trata de establecer estaciones de igual sistema en Melilla y Almería por el Ministerio de la Guerra, y por el de la Marina en las capitales de los tres departamentos marítimos.

La estación de Menorca es probable se instale por de pronto en el cabo Bajolí, aunque su emplazamiento definitivo será en Monte-Toro.

año y medio creándola paulatinamente y al compás de los recursos que íbamos adquiriendo, no siempre tan diligentes en llegar como los requirieran los apremios de la fundación.

Dos objetos se propone la Institución de la "Gota de Leche," según el Sr. Mir, que son precisamente dos de las más meritorias obras de misericordia: *enseñar al que no sabe y dar de comer al hambriento*; esto es, adiestrar á las madres en la Higiene infantil y organizar el servicio de mamadas ó de lactancia á favor de los niños que se hallan sujetos á la artificial por carencia de la suya natural y propia.

A su modo de ver además, y siguiendo el sentido filosófico de la cosa, la "Gota de Leche," tiene triple carácter de científica humanitaria y benéfica, que nosotros reduciríamos á las dos primeras por hallarse el último comprendido en el superior juicio de humanidad, pero que de todos modos revela el alto concepto que se tiene de la Obra, tal como nosotros la comprendemos y debe sentirse.

E. A.



## Noticias

Nuestro querido amigo D. Francisco Arguimbau ha remitido al Ateneo, para que quede archivado en el mismo, un ejemplar de la Memoria que ha elevado al Ministerio de Estado describiendo el viaje que en el vapor "Violeta," ha realizado por las costas y litoral de nuestras posesiones de Río de Oro, á los fines de la explotación y colonización de aquellos territorios, y para cuya empresa fué subvencionado con quince mil pesetas por el referido departamento ministerial.

El trabajo del Sr. Arguimbau, que es por todo extremo interesante, especialmente en lo que se refiere á la industria pesquera, comprende cinco partes, á saber: 1.<sup>a</sup> Itinerario—2.<sup>a</sup> Pesquerías—3.<sup>a</sup> Especies recogidas—4.<sup>a</sup> Observaciones en tierra firme. y 5.<sup>a</sup> Observaciones especiales.

Sigue después un resumen, en el que se halla condensado el pensamiento del Sr. Arguimbau respecto á lo que debería hacerse para explotar, con provechosos resultados, nuestras posesiones de la Costa Occidental de Africa.

Al felicitar de todo corazón al Sr. Arguimbau por la expedición que acaba de llevar á cabo, que tanto le honra y la cual de tanta utilidad puede ser para la madre patria, no podemos menos de enviarle la expresión de nuestra más viva gratitud por la atención que ha tenido con el Ateneo.

Como quiera que el Sr. Arguimbau, al hacer el envío de la expresada Memoria, suplica al Ateneo que la ponga á disposición de cuantas personas quieran enterarse de ella, debemos manifestar, desde luego, que los que quieran leerla pueden solicitarla del Sr. Archivero del Ateneo, quien tendrá mucho gusto en facilitársela.

\* \* \*

En Mahona Ateneo oni fondis novan aron kies nomo estas «Mahona Grupo Esperantista»: Jen la Direkta Komitato:

*Honoraj Prezidantoj*

Dro. Ludoviko L. Zamenhof.  
Sro. Josefo Juaneda, Pastro.  
Sro. Prezidanto de Hispana Societo por propagando Esperanto.

Sro. Prezidanto de la Ateneo.

*Aktiva Prezidanto*

Sro. Josefo M<sup>o</sup> Domenech Puigjener.

*Voĉdonantoj*

Sro. Antonjo Tuduri Ponsetí.  
Sro. Petro Ripoll Busquets.  
Sro. Laŭrenco Lafuente Vanrell.

*Kasisto*

Sro. Emmanuelo Sintes Rotger.

*Sekretario*

Sro. Bartolomeo Pons Aragonés.

Por ke la anoj povu daŭrigi aŭ eklerni la belan lingvon *Esperanto*, la proksiman lundon ekkomencos la lecionoj por la grupanoj.

La *Revista de Menorca* kore salvtas ĉiujn grupanojn kaj gratu. las la fondigantojn de la Grupo al kiu deziras longan vivadon.

En el Ateneo de Mahón se ha fundado una nueva agrupación que lleva por nombre «Grupo Esperantista de Mahón». He aquí la Junta Directiva:

*Presidentes honorarios*

Dr. Luis L. Zamenhof.  
D. José Juaneda, Pbro.  
Sr. Presidente de la Sociedad Española para la propaganda del Esperanto.

Sr. Presidente del Ateneo.

*Presidente efectivo*

D. José M.<sup>a</sup> Doménech Puigjener.

*Vocales*

D. Antonio Tuduri Ponsetí.  
„ Pedro Ripoll Busquets.  
„ Lorenzo Lafuente Vanrell.

*Tesorero*

D. Manuel Sintes Rotger.

*Secretario*

D. Bartolomé Pons Aragonés.

Para que los socios puedan continuar ó empezar el estudio de la hermosa lengua *Esperanto*, el próximo lunes comenzarán las lecciones para los afiliados al grupo.

La *Revista de Menorca* saluda cordialmente á los afiliados y felicita á los fundadores del grupo, al que desea larga vida.

- A. Hamón.**—*Socialismo y anarquismo. Estudios sociológicos.*  
—*Definiciones.*—Traducción de José Prat.—Prólogo de  
A. Naquet.—Valencia Sampere y C.<sup>a</sup>.—1 vol. de 212 pá-  
ginas.

A este libro se puede con justicia aplicar el conocido tópico: «viene á llenar un vacío», porque ahora que están sobre el ta-  
pete las llamadas cuestiones sociales y las doctrinas nuevas  
que tratan de solucionar tales problemas, para conocer las nue-  
vas escuelas, lo que más precisa es fijar con exactitud el valor  
de las palabras *socialismo*, *anarquismo*, *comunismo*, etc., y el  
libro de Hamón contiene exacta exposición de cuantas defini-  
ciones se han propuesto para explicar aquellas palabras y su  
estudio, hasta lograr un concepto claro de las mismas.

- E. Gutiérrez Gamero.**—*La derrota de Mañara.*—Valencia Sam-  
pere y C.<sup>a</sup>.—1 vol. de 238 págs.

Bajo el título de una de ellas se reúnen en este tomo varias  
novelitas, en que su autor hace gala de fácil y elegante prosa  
y de justa observación del natural.

\*\*\*



## Noticias

Deshaciendo unos albañiles un paredón antiguo en tierras  
de *Son Seguí*, propiedad de D. Emilio Linares, dieron con una  
piedra que, por unos caracteres grabados en una de sus caras,  
retiraron cuidadosamente, comunicando noticia del hallazgo al  
dueño de la finca.

*Son Seguí* linda con el predio *Biniaumaya* y seguramente  
formó parte de esta finca durante la dominación musulímica. La  
particularidad de haberse encontrado en este sitio gran canti-  
dad de cerámica árábica y de una lápida sepulcral, árábica  
también, nos hizo suponer desde el primer momento que se tra-  
taba de otro monumento de la misma época. En efecto, una vi-

sita á *Son Segui*, con el fin de inspeccionarlo confirmo, nuestras ideas.

El monumento es fragmentario: mide 0'360 m. alto por 0'42 ancho y se halla resquebrajado en sentido diagonal.

En su centro se ven incisos, dentro de un círculo rebajado, caracteres arábigos que, por lo muy gastados, son casi ininteligibles.

Un calco sacado de la piedra con toda escrupulosidad y un dibujo de la misma mandados por el Director de esta REVISTA á la Real Academia de la Historia, nos hacen esperar la aclaración del cuarto monumento epigráfico menorquín que de esta época conocemos.

Nos atrevemos á suplicar del Sr. Linares, deposite este nuevo monumento en el Museo Municipal de esta ciudad para que pueda servir, junto con la notable colección epigráfica que posee, de estudio á los amantes de la historia patria.

\*\*\*

Por dimisión de D. José M.<sup>a</sup> Mercadal y Pons, ha sido elegido Presidente de la Sección de Ciencias morales y políticas del Ateneo D. Bonifacio Iñiguez Iñiguez, Director del Instituto de 2.<sup>a</sup> enseñanza y Presidente de la Junta local de Extensión Universitaria.

\*\*\*

La Comisión extraparlamentaria para el fomento de líneas marítimas, ha formado un anteproyecto por el cual, en cuanto atañe á nuestra isla, se conservan las dos líneas entre Mahón y Barcelona, una de ellas con escala en Alcudia; se conserva también la línea entre Mahón y Palma, y se crea una segunda que enlace con la línea Marsella-Barcelona-Palma-Argel, y se establece el correo diario entre Ciudadela y Alcudia.

La Cámara de Comercio, aplaudiendo el proyecto, propone á dicha Comisión que lo rectifique, sustituyendo una de las líneas Mahón-Palma por una tercera línea entre Mahón y Barcelona, tantas veces solicitada por el voto unánime de Menorca y no conseguida todavía, no obstante las reiteradas promesas de establecerla.

La Junta provincial de la Liga Marítima española se ha ad-

herido á la petición de la Cámara de Comercio, y confiamos harán lo propio los Ayuntamientos, la Cámara Agrícola y otras corporaciones y entidades.

\*\*\*

La Cámara Agrícola, entre otros trabajos, ha informado durante el presente mes sobre el Cuestionario referente á la concentración parcelaria.

Su representante en Palma, D. José Sancho Vidal, perito agrícola, ha sido nombrado vocal del Consejo provincial de Agricultura y Ganadería.

\*\*\*

El Ayuntamiento de Mercadal, rindiendo tributo de admiración y agradecimiento al Excmo. Sr. General D. Francisco Galbis, le ha nombrado hijo ilustre de aquella villa, bautizando además con el nombre de «General Galbis» la plaza de la entrada del pueblo.

\*\*\*

En el Congreso esperantista celebrado en Cambridge, ha obtenido el segundo premio nuestro distinguido amigo el capitán de Estado Mayor don Vicente Inglada.

\*\*\*

Hemos recibido el cartel y bases de los Juegos Florales que el Ateneo científico, literario y artístico de Alicante celebrará en el próximo mes de Septiembre.

Distinguese el cartel por la gran variedad de temas, referentes no sólo á las *bellas letras*, sino á la agricultura, industria, comercio, higiene y varios puntos de sociología.

\*\*\*

Muchos propietarios han correspondido ya al llamamiento que, por iniciativa del Ateneo, les han dirigido algunos Ayuntamientos, colocando en sus fincas rústicas tablillas indicadoras de los nombres con que son conocidas en el mapa de la Isla.

Es un adelanto que agradecerán los excursionistas y favorecerá además los trabajos para el plano que está levantando el Estado Mayor.

\*\*\*

Nuestro ilustre paisano D. Orestes Araújo, que continuamente nos favorece con remesas de las múltiples y valiosas obras de su producción inagotable, ha sido designado por el Consejo Universitario del Uruguay para desempeñar la cátedra superior de Geografía de la Universidad de Montevideo.

**Rakontoj al mia Belulino, de Jean Bach-Sisley. Kun permeso de la aŭtoro, el franca lingvo esperantigis L. Touchebeuf.**  
—En la misma imprenta que la anterior.

Bien concebidas y mejor traducidas narraciones para los doce meses del año y dedicadas cada una de ellas á distinguidas señoras.

En los libros didácticos se busca siempre que deleiten el espíritu al mismo tiempo que ilustren el entendimiento. He aquí el objeto principal, aunque no único, de estas narraciones: presentar á los estudiantes de Esperanto, un lenguaje familiar que no hallarían en los libros de ciencias y al mismo tiempo estimularles á no dejar la obrita de sus manos, una vez empezado la traducción, por el innato deseo y afán de conocer el desenlace de cada una de esas cortas é interesantes novelitas.

También el hombre maduro en sus ratos de ocio, cuando fatigado el cuerpo ó el espíritu por su trabajo ya corporal ya intelectual, hallará un honesto pasatiempo en estas páginas que ha puesto á su disposición la incansable sociedad de la prensa esperantista.

J.



## Noticias

Al hacerse, á principios de 1906, la demolición del Pabellón del ala Sur del Hospital Militar de esta plaza, para reedificarlo, se encontró una placa de cobre que contenía la inscripción siguiente:

«This the foundation stone of His Britannic Majesty's Naval Hospital built by Sir Peter Benis Baronet Rear Admiral of the Red. and Commander in Chief in the Mediterranean this 30<sup>th</sup> day of October 1771: and in the eleventh year of the reign of George Ye III<sup>rd</sup>.

Lorrens Poly Esq<sup>r</sup> of Mahon Contractor.»

### Traducción

«Esta es la piedra fundamental del Hospital Naval de Su Majestad Británica, colocada por Sir Peter Benis, Baronet, Contra Almirante de la Escuadra Roja y Comandante en Jefe en el

Mediterráneo, el día 30 de Octubre de 1771: y en el oncenno año del reinado de Jorge III.

D. Lorenzo Poly de Mahón, contratista.»

Dicha placa fué colocada de nuevo en el mismo sitio en donde fué encontrada, grabándose en su anverso la inscripción siguiente:

«Esta placa se encontró al hacer la demolición del pabellón del ala Sur de este Hospital, para edificarlo de nuevo, el día 25 Febrero 1906, bajo el reinado de D. Alfonso XIII, siendo Gobernador de la Plaza, el General de División Excmo. Sr. don Francisco Galbis y Comandante de Ingenieros el Sr. Marqués de Villamarín D. Rafael de Aguilar.»

Como datos curiosos referentes á esta dependencia militar debemos anotar que la isleta llamada del Rey, fué expropiada por el Gobernador Kane, durante la primera dominación inglesa, con el objeto de levantar en ella un Hospital militar para marina y si bien se habían habilitado provisionalmente barracones para los enfermos, en diferentes ocasiones, hasta la segunda dominación británica no se empezaron las obras del actual edificio, siendo entonces Gobernador interino de Menorca el General Moystin.

A su regreso el Gobernador propietario General Johnston dió gran impulso á las obras, logrando verlas terminadas en 1776, cuyo importe se calcula en unas 4.000 libras esterlinas.

La isla del Rey tomó desde entonces, por los ingleses, el nombre *bloody island* (isla de la sangre).

\*\*\*

Durante el mes actual han ingresado en la Biblioteca de este Ateneo por donativo de sus Autores, varias obras de nuestro paisano el Dr. D. Cosme Parpal y Marqués, Auxiliar de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Literaria de Barcelona y de D. José Llanas Aguilaniedo, Farmacéutico primero del cuerpo de Sanidad militar y distinguido sociólogo.

\*\*\*

Con el objeto de fomentar la concurrencia á la Exposición hispano-francesa que ha de celebrarse en Zaragoza en Mayo del año próximo ha sido nombrado en esta ciudad un comité compuesto de los Sres. D. Bartolomé Escudero, D. Jorge Teodoro Ladiko, D. Francisco Pons Carreras, D. Lucas Carreras y D. Francisco Terrés.

\*\*\*

Por imposibilidad de realizar el viaje á Génova que se tenía proyectado, ha quedado disuelta la "Sociedad de excursiones marítimas" que se había constituido en el seno del Ateneo. Lamentamos sinceramente el fracaso de dicha asociación cuyos

ideales no podían ser más favorables para facilitar á personas de posición modesta los instructivos medios que proporcionan los viajes.

\*\*\*

En el presente año han sido de poco lucimiento las regatas que por la festividad de la Virgen de Gracia organizó la Junta Provincial de la Liga Marítima Española. Por haberse retirado los inscriptos no se celebró la de guayros en que se disputa la copa de S. M. el Rey: en la de misticos (premio la placa de plata de la Liga Marítima) resultó vencedor el «Neptuno» propiedad de D. Francisco Frech.

\*\*\*

La Cámara Agrícola y todos los Ayuntamientos de esta Isla se han adherido á la Exposición que elevó la Cámara de Comercio á la Comisión Extraparlamentaria para el fomento de líneas marítimas, solicitando que en el Proyecto de Baleares se substituya la 2.<sup>a</sup> línea Mahón-Palma por una 3.<sup>a</sup> Mahón-Barcelona.

Dentro de breves días se celebrará en Palma una Junta magna para interesar del Gobierno que lleve á la práctica cuanto antes dicho proyecto á la cual ha sido invitada la Cámara de Comercio, que representará en dicho acto su Vice-Presidente Sr. Ladiko.

\*\*\*

El Presidente del Grupo Esperantista de Mahón ha recibido un autógrafo del Dr. Zamenhof, inventor de la lengua auxiliar-universal esperanto, agradeciendo su nombramiento de Presidente Honorario y animando á los esperantistas mahoneses á que no decaigan en su obra de progreso.

Próximamente solemnizará el Ateneo con una velada literario-musical la fundación de dicho grupo.

\*\*\*

El Ayuntamiento de esta Ciudad ha creado el Cargo de Cronista de la Universidad de Mahón, que deberá recaer en persona que goce de título académico, sea correspondiente de Real Academia de la Historia y haya sido premiado por obra sobre historia de Menorca. Interinamente ha sido nombrado el director de esta publicación en quien concurren estos requisitos.

\*\*\*

El Ateneo ha reanudado sus veladas musicales, suspendidas durante el verano, habiendo tomado parte en la inauguración el Profesor de piano D. Francisco Hernández Monjo y el joven violinista D. José Ruiz Manent acompañado por la niña

Margarita Ruiz Manent, hijos del distinguido literato menorquin D. Angel Ruiz Pablo.

Además el orfeón del Ateneo estrenó el coro *Sol ixent* original de su director D. Carlos Ferrer Clavé.

Merecieron todos unánimes aplausos.

\*\*\*

El día 28 de este mes se inauguró solemnemente el Palacio de Justicia de este Partido Judicial, asistiendo al acto el Ayuntamiento y varios alcaldes de las demás poblaciones de la isla, la Sala de los magistrados y Sr. Abogado Fiscal, Jueces de 1.<sup>a</sup> Instancia y Municipal, Colegio de Abogados y otros varios funcionarios. El Magistrado D. Javier Valencia que presidía la Sección hizo grandes elogios de la cultura de esta isla, citando en comprobación de sus palabras entre otras creaciones la del Ateneo y Cámaras de Comercio y Agrícola.

\*\*\*

El Depósito de la Guerra donó recientemente á la Biblioteca del Ateneo varias de las importantes obras publicadas por aquel Centro, entre ellas dos planos de Tánger, y una colección de fotografías de las maniobras de 1905.

## Sección Oficial

### ATENE0

#### CIENTÍFICO, LITERARIO Y ARTÍSTICO

Por acuerdo de la Junta Directiva en sesión del 22 del actual queda desde hoy abierta en la Secretaría de este Ateneo la matrícula para las clases siguientes:

Francés 1.º y 2.º curso.

Inglés 1.º y 2.º curso.

Italiano.

Historia de la Civilización (especial para señoritas).

Mahón 26 Septiembre 1907.—El Presidente, P. A., E. Alabern, Vicepresidente 1.º.

## Noticias

**Vida del Ateneo durante este mes.**—En el presente número publicamos la memoria y discursos leídos la noche del diez y ocho con motivo de la inauguración del curso de 1907-1908. El acto se celebró con la solemnidad acostumbrada, y con gran concurrencia.

Así mismo, en este mes de Octubre han comenzado las reuniones musicales que, como los inviernos anteriores, tienen lugar los domingos por la tarde.

Se han reanudado también las enseñanzas ateneistas, consistentes en: Dos cursos de Francés; dos de Inglés; conferencias y repaso de Esperanto, Historia de la civilización (especial para señoritas) y Música (canto, vocalización y armonía).

\*\*\*

**Donativos y depósitos.**—El ilustre ex-diputado por Menorca D. Rafael Prieto y Caules ha donado á esta Biblioteca, treinta cajas de libros, entre los que figuran la colección de la Gaceta de Madrid desde 1871, Extractos del Diario de Sesiones del Congreso y Senado desde igual fecha, Colección de Estadística del comercio exterior y de cabotaje, Nomenclator y censos de la población de España, Discursos académicos y otras obras. El generoso donante anuncia que este envío es un anticipo, pues en el testamento que otorgó en este año, lega al Ateneo la mayor parte de su biblioteca y de su archivo en lo relacionado con la vida pública. La Junta Directiva ha trasmitido ya al Sr. Prieto y Caules la calurosa expresión de su agradecimiento. LA REVISTA se complace en dar publicidad á la generosa conducta de un hijo ilustre de esta tierra, que en toda ocasión ha prestado su valiosa ayuda á la prosperidad de Menorca.

Los herederos de D.<sup>a</sup> Josefa Montanari han regalado al Museo algunos ejemplares notables de moluscos y minerales.

La Sra D.<sup>a</sup> Obdulia Orfila de Hernández ha depositado en

el Museo un precioso modelo de navio de dos puentes, hecho con minucioso trabajo en marfil que llama poderosamente la atención de los inteligentes

\*\*\*

**Extensión Universitaria.**—El día 1.º en el salón de actos de las Casas Consistoriales, con numeroso concurso, se verificó la apertura del curso de esta institución. El Sr. Perez de Acevedo, secretario de la Junta Local, dió cuenta de los trabajos realizados durante el curso anterior y de los propósitos de la Junta para el actual. El Sr. Alcalde que presidía el acto, encareció en breve discurso la obra de la Extensión Universitaria, felicitando á los profesores y á los alumnos, Acto contínuo se repartieron los premios y se declaró abierto el nuevo curso en el que se dan las siguientes cátedras: Aritmética (1.º y 2.º curso); Geometría aplicada al dibujo; Contabilidad mercantil; Física experimental; Química aplicada á la industria; Literatura castellana; Francés; Esperanto y Gimnasia.

La Junta Local en sesion del 21 acordó correspondiendo á la petición de los maestros de las Escuelas de adultos de que se explicaran conferencias breves en las mismas, con arreglo á lo ordenado en la legislación vigente, invitar á distinguidas personalidades de la localidad, para que se hicieran cargo de las aludidas conferencias.

Accediendo á los deseos de la Junta, se darán las conferencias siguientes: *Cualidades de la materia*, D. Jaime Ferrer Alejo; *Historia natural*, D. Jaime Ferrer Hernández; *Derecho usual*, D. Pedro Ballester y Pons y D. Ramón Ballester Llabias; *Agricultura*, D. Pedro Mir y Mir; *Historia de Menorca*, D. Francisco Hernández Sanz y *Obras sociales*, D. José Perez de Acevedo.

En la misma sesión se acordó solicitar del Ayuntamiento de esta ciudad la construcción de un gimnasio para el Instituto, al que concurrirán también los alumnos de la Extensión. La Corporación municipal ha acogido favorablemente esta petición, mostrando una vez más el noble celo que la anima en pró de las instituciones progresivas entre nosotros existentes.

\*\*\*

**Gota de Leche.**—Tenemos el mayor gusto en hacer público

que la Excm. Diputación Provincial ha hecho un donativo de 250 pesetas á la *Gota de Leche de Menorca*. Bien merece tan benemérita institución que las corporaciones populares favorezcan la campaña eficaz que realiza en pró de la infancia.

\*\*\*

**Cámara Oficial de Comercio.**—Durante el corriente mes, esta corporación ha creado una Cátedra de *Geografía comercial*, que explicará el docto catedrático del Instituto D. Jaime Pomar, debidamente autorizado por el Ilmo. Sr. Rector de este Distrito Universitario.

Podrán asistir á las clases los afiliados á la Cámara é individuos de su familia. Además, han sido invitados también á ellas los socios de este Ateneo. Las clases serán gratuitas; se celebrarán los lunes, miércoles y viernes y se inaugurarán á principios del próximo Noviembre.

La matrícula queda abierta en la Secretaría de dicha Cámara.

\*\*\*

**Exposición Hispano-Francesa.**—El *Comité ejecutivo de Menorca*, formado por los Sres. de la Junta de la Cámara de Comercio, continúa los trabajos de propaganda para conseguir la concurrencia de los productos de esta Isla á la Exposición que celebrará Zaragoza, durante el año próximo, para conmemorar el centenario de la gloriosa lucha contra Napoleón el Grande.

Sabemos que Menorca estará representada en dicho Certamen y es de desear que el éxito más cumplido corone los esfuerzos que realizan los Sres. de la Cámara de Comercio, para que dicha representación sea tan importante como conviene á los intereses generales de esta región.

\*\*\*

**Cámara Agrícola.**—Esta corporación ha acordado adquirir, para el peso de reses vivas en esta ciudad, una báscula de 1.500 kilos de resistencia.

Augsburgo, por Balth. Frederick Leixelt, probablemente á mediados del siglo XVIII.

Representa Mahón antiguo, ceñido por murallas y torreones, y visto, según se desprende, de la ribera meridional, desde el fondo del puerto.

Las tradiciones que se conservan sobre las antiguas obras exteriores de la ciudad que daban vista al mar, hacen suponer se trata de un simple paisaje ejecutado con noticias vagas, más que de un cuadro del natural.

Consiste, principalmente, el mérito de estos dos ejemplares, en su antigüedad, en representar construcciones que han desaparecido totalmente, y en que son rarísimos, quizás únicos, habiéndolos adquirido el *Ateneo Científico, Literario y Artístico de Mahón*, de la librería de Mr. Nathan Rosenthal, de Munich.

Las reproducciones son debidas al *amateur* fotográfico don José Terrés, Oficial primero de Administración Militar, y las ha remitido á «Vida Marítima» la Junta provincial de la Liga Marítima de Mahón.

---

## Noticias

---

Agradecida la Municipalidad de Mahón á las gestiones que, en pró de éste su país natal, ha practicado siempre que ha sido conveniente, el actual Director General de Aduanas, Sr Sitges, por unanimidad acordó, hace ya tiempo, nombrarle hijo ilustre y fijar en la casa en que nació y vivió (calle Nueva núm. 18) la siguiente lápida:

EN ESTA CASA NACIÓ EN 24 DE ABRIL DE 1842 EL EXCELENTÍSIMO SR. D. JUAN B. SITGES Y GRIFOLL QUE HA ENALTECIDO SU NOMBRE EN LA ADMINISTRACIÓN DEL ESTADO.

EL MUNICIPIO DE MAHÓN EN SESIÓN DE 2 DE JULIO DE 1906 LE NOMBRÓ SU HIJO ILUSTRE Y LO CONMEMORA EN ESTE MONUMENTO.

A dicho fin el Ayuntamiento ha acordado también abrir un concurso entre los artistas para llevar á efecto la obra, esperando que el Sr. Alcalde, como ejecutor de los acuerdos municipales, lo convocará cuanto antes, tratándose de asunto de tanta justicia y en el que el Sr. Mercadal diera los primeros pasos.

Sabemos que son varios los artistas que se preparan á concursar, una vez hecha la convocatoria.

\*\*\*

El 2 del corriente ocupó la cátedra del Ateneo D. Juan Benjam, para explicar una conferencia, que intituló: «Vida Nueva». El ilustre po-

dagogo desarrolló, en elocuentes párrafos, todo un plan de educación integral, que tendría virtualidad suficiente para regenerar nuestra patria.

Hacer un extracto de la notable lección, siquier fuera somerísimo, ocuparía mayor espacio del que disponemos; y nuestros suscriptores podrán leer el hermoso trabajo, que se publica actualmente en «La escuela y el hogar». El numeroso auditorio que asistió á la conferencia, premió con entusiastas aplausos al orador.

\*\*\*

El Ateneo ha nombrado socios de mérito á los distinguidos literatos menorquines D. Juan Benejam y D. Angel Ruiz Pablo.

\*\*\*

El día 8 del presente mes celebró la Sección de Literatura y Música del Ateneo, solemnisima velada poética y musical sobre el tema *La Musa del Progreso*, en honor del Grupo Esperantista de Mahón. El programa, arreglado como todos los de esta clase de fiestas artísticas, por el Presidente de la Sección Sr. Pomar, fué ejecutado con tal delicadeza, buen gusto y precisión, que mereció ser coronado en cada uno de sus números por los entusiastas aplausos del selecto auditorio, en el que figuraban elegantes damas y bellas señoritas. Sobresalieron entre las poesías una *oda* de Quintana, *El Arte y la Ciencia* de Pomar, la *Musa moderna* de Ferrari y la *Ciudad futura* de Alomar traducida por Biale. La *introducción* á la ópera los Maestros Cantores y demás números musicales fueron también muy aplaudidos, mercediendo especial mención los coros *Patria nova* (Grieg) y *La Maquinista* (Clavé) que fueron cantados por el Orfeón del Ateneo dirigido por el Sr. Ferrer Clavé, como también el *himno esperantista*, cuya letra del Dr. Zamenhof y su traducción en verso castellano hecha exprofeso para esta velada, publicaremos en uno de los números próximos. Tomaron parte en la fiesta leyendo poesías en esperanto, con verdadera maestría, el Rdo. Sr. D. José Juaneda. Presbítero, fundador y Presidente honorario del Grupo Esperantista Mahonés, y su Presidente efectivo D. José María Doménech. En el testero del Salón de Actos se veían las alegorías del Grupo Esperantista y de la Sección de Literatura y Música, artísticamente combinadas. El auditorio salió complacidísimo de velada tan culta y amena.

\*\*\*

El Comandante del crucero inglés *Cumberland*, Mr. Charles T. Sowerby que ha pasado algunos días del presente mes en este puerto, invitó á almorzar á bordo, el día 8, á los presidentes y secretarios del Ateneo y Casinos Mahonés y de la Unión, y vice consul de Inglaterra, quienes correspondieron á esta atención con una comida celebrada en el Casino

Mahonés el día 10 en obsequio al Comandante y algunos Oficiales del crucero. Por la tarde los marinos ingleses, acompañados por el Presidente y algunos socios del Ateneo y el vice-consul Sr. Escudero, efectuaron una expedición á Talatí, donde admiraron el *talayot* y la *taula* que en aquel predio se conservan.

El Comandante y muchos Oficiales y guardia marinas visitaron las colecciones del Museo, inscribiéndose en el *libro de visitas*.

Además se jugó en la Esplanada un interesante partido de *foot ball* por los guardia marinas del Cumberland y un equipo de nuestro Club, siendo los ingleses vitoreados y agasajados por los foot-ballistas mahoneses.

\* \* \*

El domingo 21 empezaron á expendirse en esta ciudad los bombones *Predilectos del Ateneo*, inventados y dedicados á esta Sociedad, con aprobación de su Junta Directiva, por el acreditado fabricante de Mercadal D. Jaime Villalonga.

\* \* \*

El día 4 de este mes tuvo lugar la solemne inauguración de la cátedra de *Geografía Comercial* fundada por la Cámara Oficial de Comercio de esta ciudad. Asistió á ella la Junta de dicha Cámara, además de los alumnos matriculados y de gran número de oyentes. Después que el profesor encargado de dicha enseñanza D. Jaime Pomar hubo explicado la primera lección, en extremo interesante, el Presidente de la Cámara don Bartolomé Escudero encareció la importancia de la asignatura é hizo un llamamiento á la juventud que se dedica al comercio, invitándola á asistir á dicha clase, cuya matrícula es gratuita.

La clase ha continuado y continúa con éxito creciente, pues desde entonces ha visto aumentar su matrícula, y los alumnos muestran con su aplicación, verdadero entusiasmo por esta importante rama de los estudios geográficos y económicos.

\* \* \*

**Cámara Agrícola.**—Debido á las gestiones de esta Cámara, es probable que desde el año próximo se aumente el número de paradas de caballos sementales en esta Isla. Esperamos que entre los ejemplares que se destinan habrá alguno de tiro ligero.

\* \* \*

**Premios á la Agricultura.**—La Junta calificadora para conceder los premios destinados, por el Ministerio de Fomento, á los agricultores de la región balear que más se hayan distinguido en el cultivo del olivo y en la explotación armónica de los cereales con la producción pecuaria, se reunió en sesión permanente en Palma el día 23 de Octubre, presidida por D. Joaquín Gual de Torrella, Presidente del Consejo provincial de Agricultura, con asistencia de los Vocales D. Juan Obrador Riera, en

representación de la Cámara Agrícola de Felanitx, y D. Pedro Ballester y Pons en representación de la Cámara Agrícola de Menorca, y actuando de Secretario el Ingeniero Jefe de la Región Agronómica de esta Provincia D. Salvador Lucini.

Examinadas las *Memorias* explicativas que acompañaban las solicitudes presentadas, la Junta calificadora propuso respecto del primer punto, ó sea, *Cultivos de cereales asociados á la ganadería*: Conceder el premio de 1.500 pesetas á D. Miguel Pons y Orfila, conductor del predio «Son Bell-lloch» del término municipal de Ferrerías, del cual predio es propietario D. Juan Febrer y Vidal, y *Mención honorífica* á D. Juan Villalonga y Martí, conductor del predio Santa Teresa del mismo término de Ferrerías y del que es propietario D. Juan D. Mir y Saura.

El Ministerio de Fomento, mediante Real Orden de 13 del actual, ha aprobado dichas propuestas, adjudicando los premios referidos.

Felicitemos calurosamente á los premiados, y consignamos con placer que el premio en metálico será destinado á la adquisición de una segadora del más moderno sistema.

\* \* \*

Ha pasado algunos días en Monte Toro, efectuando importantes trabajos geodésicos, la comisión astronómica del Instituto Geográfico y Estadístico, compuesta de los ingenieros militares y geógrafos señores Aspiazu y Arboleya y el topógrafo Sr. Sanchiz. Dichos señores en el corto tiempo que pasaron en esta ciudad, visitaron el Ateneo, deteniéndose en el exámen de sus notables colecciones de Historia Natural.

\* \* \*

El día 16 inauguróse en el Teatro Principal la compañía de ópera italiana que dirige el reputado maestro D. Esteban Puig, habiendo merecido nuestro Director, por parte de la Empresa, una galante invitación á las funciones.

No exageramos afirmando que dicha compañía es una de las mejores, sinó la mejor, que desde muchos años se ha oído en Mahón.

Como esperamos que los artistas nos favorecerán dejándose oír en las sesiones musicales del Ateneo, tendremos entonces especial complacencia en hacer de ellos el elogio que merecen.

\* \* \*

### PUBLICACIONES RECIBIDAS

El Nuevo Régimen . . . . .	Madrid
Empori . . . . .	Barcelona
Vida Intelectual . . . . .	Madrid
Orbi . . . . .	Barcelona
La Medicina de los niños . . . . .	Barcelona
Laboro . . . . .	París
Boletín del Ministerio de Fomento de la República del Perú . . . . .	Lima
Las Baleares . . . . .	Habana
Córdoba Literaria . . . . .	Córdoba
Revista Aragonesa . . . . .	Zaragoza

*Conclusiones de la segunda Asamblea de Diputaciones Provinciales sobre el Proyecto de Ley de Administración Local.*

Contiene los trabajos de la Ponencia reunida en Madrid en Junio último, la que, examinando el Proyecto de Ley de administración local en lo referente al régimen Provincial, propuso las modificaciones que consideró necesarias, con el objeto de que las revisara la Asamblea de Diputaciones Provinciales que se reunió en Sevilla en el mes de Octubre próximo pasado.—L.

## Noticias

Entre las muchas demostraciones de simpatía que ha recibido el Ateneo, de distinguidas personalidades nacionales y extranjeras, tenemos la satisfacción de contar en primera línea con la del gran Mistral, quien se [ha dignado remitirnos su retrato con dedicatoria autógrafa.

El Ateneo procurará corresponder dignamente á la apreciada distinción que ha recibido del eminente vate provenzal, autor del inmortal poema "Mireio,,.

\*\*\*

Relación de las Conferencias explicadas en el Ateneo durante el mes de Diciembre:

Día 6.—D. Jaime Ferrer y Hernández.—"Nuevas teorías físico-químicas,,.—(Se publicará en el número próximo de la Revista).

Día 8.—D. Bonifacio Iñiguez é Iñiguez.—"Comedores económicos,,.

Día 13.—D. Pedro Mir y Mir.—"El puerto franco y la Agricultura,,.

Día 20.—D. Germán Martínez Mendoza.—"Unidad de la materia,,.—(Se publicará próximamente).

\* \* \*

Los depósitos de libros de la Biblioteca se han acrecentado con dos nuevos de los Sres. Hernández Sanz y Victory.

El Ministerio de Marina ha remitido una caja conteniendo sesenta tomos de publicaciones de aquel centro,

El cuantioso donativo del Sr. Prieto y Caules, de que hablábamos en nuestro número anterior, ha llegado ya. Consta de 51 cajas que contienen unas 2000 obras, que se están catalogando y colocando convenientemente. El Sr. Presidente ha recibido noticia de que la Dirección general del Instituto Geográfico y Estadístico ha concedido, también, una colección de sus importantísimas publicaciones.

\*\*\*

La Cámara Oficial agrícola de Menorca ha remitido á Madrid, para un estudio, algunos ejemplares de bellota atacada por el insecto que ha arruinado la cosecha de tan importante producto en el corriente año.

\*\*\*

*La Sección de Deportes y Excursiones* del Ateneo tiene ya noticia Oficial de la venida del trasatlántico inglés *Vectis*, que verificará la primera excursión del año próximo organizada por la casa *Thos Cok & Son* de Londres. Dicho trasatlántico es de 6.000 toneladas, tiene cuatro palos y fuerza de 6 000 caballos de vapor.

El itinerario que seguirá es el siguiente:

Marsella, Gibraltar, Santa Cruz de Tenerife, Funchal, (Madera), Tanger, Argel, Mahón y Marsella.

Llegará á este puerto el lunes 10 de Enero por la mañana. Los excursionistas recorrerán en carruajes el muelle, calles de Isabel II, Plaza de la Constitución, San Roque, Esplanada, carretera y pueblo de San Luis y Villa-Carlos. Por la tarde visitarán el Ateneo y las iglesias de Santa María y San Francisco, partiendo de este puerto al anochecer.

\* \* \*

El Sr. Presidente de la Junta Provincial de la «Liga Marítima Española» recibió á fines de Noviembre una colección de libros que el Ministerio de Marina ha donado á dicha Junta, en virtud de Real Orden de 12 del corriente, para la Biblioteca Marítima que ha acordado crear en el Ateneo, donde tiene su domicilio social.

También recibió el propio señor Presidente una comunicación de la Subsecretaría del Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes, manifestándole que por dicho departamento se

han concedido á la Junta Provincial de la Liga Marítima en Mahón una colección escogida de obras que podrá recoger del depósito de libros del referido Ministerio.

Por otra parte la Junta Central de la referida Liga Marítima acordó enviar á la Provincial de esta ciudad una colección de las obras que lleva editadas.

De veras aplaudimos la feliz idea que ha tenido nuestra Junta Provincial de crear una Biblioteca Marítima en Mahón, por los grandes servicios que puede prestar á los aficionados á los estudios de navegación y pesca.

\* \* \*

**Congreso esperantista en Palma.**—Mallorca está de enhorabuena con motivo del congreso esperantista que se proyecta celebrar en su capital. Palma cuenta con un nutrido grupo de entusiastas propagandistas del idioma del Dr. Zamenhof que, por las noticias que hasta nosotros han llegado, se esforzarán en hacer lo más agradable posible la estancia de los congresistas en aquella capital, por reunir hoy día grandes elementos para proporcionar cómodo alojamiento y demás facilidades propias del caso.

El primitivo pensamiento del grupo esperantista de Argel, iniciador de la idea, fué el de reunir en Congreso á los esperantistas de raza latina, de la misma manera que hace algun tiempo se reunieron en Dresde los de raza germánica. Según nuestros informes, se trabaja con actividad, habiendo grandes probabilidades de que se reunan de 400 á 500 congresistas y aún quizás más.

Hoy podemos adelantar la noticia de que en Ciudadela contaremos pronto con un nuevo grupo, fundado por la labiosidad de los P. P. Salesianos que residen en aquella población, y la de que en Artá funciona ya otro grupo.

En caso de que sea un hecho tan simpático proyecto, sabemos que el grupo de Mahón piensa tomar parte en esta fiesta internacional-latina, enviando algunos de sus miembros á que lo representen en tan fraternal y solemne acto.

\* \* \*

La aceptación general que la compañía lírica italiana, que bajo la acertada dirección del Sr. Puig, actua en nuestro Tea-

tro, ha merecido del público mahonés, es buena prueba de la justa apreciación que de ella hicimos en nuestro número anterior, diciendo que era una de las mejores, sinó la mejor, que desde muchos años se había oído en Mahón.

La reciente contrata de artistas tan excelentes como la mezzo soprano Sta. Blanco y el tenor Sr. Goyri ha venido á completar el brillante cuadro de la compañía.

En *Aida*, *L' Africana*, *La Bohème*, *Favorita*, *Carmen* y *Un Ballo in maschera* han tenido ocasión de lucir sus bellas cualidades las Srtas. Ranz, Blanco y Aceña (soprano dramática, mezzo soprano y soprano lírica respectivamente) y los Sres. Lasierra y Goyri (tenores), Romeu (barítono), Calvo y Cajal (bajos) contribuyendo á realzar el conjunto la notable y reputada profesora de arpa Srta. Ranz (Pilar).

Empresa que se esfuerza en introducir mejoras en nuestro teatro es digna de que se la corresponda cual merece.

\*\*\*

En la tarde del día 15 celebrese en el Salón de actos de este Ateneo el concierto vocal, organizado por la Sección de Literatura y Música, á cuyo concurso se prestaron voluntariamente, previa autorización de los Sres. que constituyen la Empresa del Teatro Principal, los artistas D. Esteban Puig, Maestro Director, Srtas. Mercedes Ranz y Matilde Blanco y los Sres. D. Felix Lasierra y D. Juan Romeu.

A las cinco en punto empezó el notable concierto bajo el siguiente programa:

MEYERBEER

1.º Romanza de barítono de la ópera *Dinorah*, por el Sr. Romeu.

M. VILLAR

2.º Romanza *No te olvido*, por la Sta. Ranz.

WAGNER

3.º Raconto de la ópera *Lohengrin*, por el señor Lasierra.

CHAPÉ

4.º Romanza *La Chavala*, por la Sta. Blanco.

ALVAREZ

5.º Romanza *A Granada*, por la Sta. Ranz.

PUCCINI

6.º Aria de tenor de la ópera *Tosca*, por el señor Lasierra.

BIZET

7.º Habanera de la ópera *Carmen*, por la señorita Blanco.

Todas las piezas fueron acompañadas al piano por el Maestro Director, Sr. Puig.

Su interpretación fué brillante; señoras, señoritas y caballeros esforzaronse para demostrar á los distinguidos artistas, su afecto y simpatía. La Junta del Ateneo les obsequió cuanto pudo, entregando á cada uno de ellos el diploma de Socio de Mérito, con que había acordado distinguirles, recibiendo además las Stas. Ranz y Blanco sendos ramos de flores naturales.

El local, insuficiente para el numeroso público allí congregado, entre el que se hallaba representado en mayoría el sexo bello.

\*\*\*

*Club Mahonés de Foot-ball.*—Esta sociedad celebró el día primero de este mes, en uno de los salones del Ateneo, la Junta general ordinaria con arreglo á su Reglamento, eligiendo por unanimidad Presidente efectivo de la misma, al socio don Ramón Ballester, por haber presentado la dimisión del cargo D. Francisco F. Andreu á causa de sus múltiples ocupaciones. El Sr. Andreu fué nombrado Presidente honorario.

De cada día es mayor el número de socios de dicho Club, contando actualmente con unos 120. Para su mejor organización están agrupados los jugadores en ocho equipos ó *teams*: 1.º, Tramontana, Friesland, Caliope, Balear, X, Vizcaya y Levante.

\*\*\*

*Gota de Leche.*—La Asamblea de protectores de esta institución se reunió reglamentariamente el día 4 del corriente. Se aprobó las cuentas de 1907, se dió un voto de gracias al Director y quedó elegida la Junta Delegada, que ha de actuar hasta fin de 1908, en la forma siguiente:

*Presidente.*—D.<sup>a</sup> Catalina Vinent de Rodrigo.

*Vice Presidente.*—D. José Pérez de Acevedo.

*Tesorero.*—D. Juan Sitges Roselló.

*Vocales.*—D.<sup>a</sup> Amanda Manella de Victory, D.<sup>a</sup> Francisca Cardona de Femenías, D. Bartolomé Briones Mesa, D. Antonio Tudurí Ponsetí, D. Pedro Mir y Mir y D. Lorenzo Camps Triay.

*Secretario.*—D. Antonio Tutzó Juliá.

\*\*\*

El día 11 de los corrientes se estrenó en la Parroquial Iglesia de Santa María, con ocasión de los funerales de D. Juan B. Victory y Tutzó, el suntuoso túmulo que, por disposición testamentaria del finado, hicieron construir sus herederos.

La obra es original del arquitecto Sr. Femenías y de su ejecución se encargaron los Sres. Cardona (carpintero), Climent y Jorge (escultores) y Vantellós (dorador).